大会

14 December 2007
Chinese

巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会

第 303 次会议简要记录

2007 年 9 月 17 日，星期一，下午 3 时在纽约总部举行

主席： 巴杰先生.....（塞内加尔）

目录

通过议程

主席发言

选举委员会报告员

巴勒斯坦被占领土，包括东耶路撒冷在内的局势

主席关于 2007 年 8 月 30 和 31 日在布鲁塞尔欧洲议会举行的联合国民间社会支持巴以和平国际会议的报告

本记录可以更正。本记录的各项更正应以一种工作语文提出。各项更正应在一份备忘录内列明，并填写在一份记录上。各项更正应在本文件印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长（联合国广场 2 号 DC2-750 室）。

对本次会议和其他各次会议记录的任何更正将并入一份更正汇编印发。

下午 3 时 15 分宣布开会

通过议程

1. 议程通过。

主席发言

2. **主席**说，自委员会 7 月 3 日举行上次会议以来，美利坚合众国总统已宣布将于 2007 年举行一次国际会议，会议将由美国国务卿主持，预计以色列、巴勒斯坦和区域近邻都将出席。以色列与巴勒斯坦总理已举行预备会议，会议重点是当前和最终的地位问题。

3. 自 7 月 3 日以来，中东和平进程特别协调员兼秘书长派驻巴勒斯坦解放组织和巴勒斯坦权力机构个人代表已根据其在中东局势包括巴勒斯坦问题的审议向安全理事会做出了简要介绍。此外，委员会于 2007 年 8 月 30 和 31 日在布鲁塞尔欧洲议会举行的联合国民间社会支持巴以和平国际会议。该会议引起了媒体的关注，其中有些报道是负面的，主席团已做出正式回应。

4. 加沙局势日益令人绝望。自哈马斯 6 月中旬实行接管以来，该地区一直处于孤立状态。主要过境点仍然关闭，而替代过境点不足以输入足够的商业和人道主义供应物资。贫困水平接近 80%，需要紧急援助的人数之多已远远超过了联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处的能力范围。

选举委员会报告员

5. **主席**说，前任马耳他常驻代表兼委员会报告员卡米莱里先生已离开纽约接受新的指派，并提名新任马耳他常驻联合国代表 **Borg** 先生担任报告员一职。**Borg** 先生是一位熟练而有经验的外交官，拥有关于巴勒斯坦问题和联合国其他问题的丰富知识。通过多年参与委员会的工作，他对巴勒斯坦问题的复杂性已了然于胸。

6. **Borg** 先生（马耳他）以鼓掌方式当选为报告员。

7. **Borg** 先生（马耳他），报告员，感谢委员会成员选举自己担任自 1975 年委员会设立以来就一直由马耳他代表担任的职务。早在 20 年前他就以马耳他副常驻代表的身份进入委员会，并在离开纽约后继续从事委员会的各项活动。作为报告员，他将努力发出适度的声音，强调联合国对和平解决争议的重要性和尊重国际法规则的必要性。他将与主席团及委员会各位成员合作，并与巴勒斯坦人民权利司合作，以确保委员会的活动顺利进行，他请求各位成员在这方面予以支持。他赞扬了巴勒斯坦常驻观察员曼苏尔先生对委员会工作的贡献和支持，并嘱咐各位成员协助他履行促进巴勒斯坦人民利益的艰巨任务。

巴勒斯坦被占领土，包括东耶路撒冷在内的局势

8. **Mansour** 先生（巴勒斯坦观察员）说，他已于 2007 年 8 月 29 日向安全理事会提交了一份关于包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土局势的长篇报告说明，并表示巴勒斯坦希望秋季会议能够达成“两国制解决方案”。人们期待独立的巴勒斯坦国诞生已有 40 年。此外，他继续每周向安全理事会主席、秘书长和大会主席发送一封信函，提供关于占领国以色列对巴勒斯坦人民持续犯下罪行的最新相信情况。他确定委员会所有成员都密切关注有 32 名发言人参加的安全理事会辩论。

9. 以色列占领当局在巴勒斯坦被占领土平均每月法外处决包括妇女和儿童在内的 50 多人，伤害近 100 人。这种既定趋势很有可能持续下去。此外，非法没收巴勒斯坦土地以及非法建设和扩大定居点的趋势还在继续，定居人口在逐日大量增加。

10. 以色列完全无视国际法院的咨询意见和提交大会的声明，继续非法建造隔离墙。有时巴勒斯坦人民在斗争中的确能得到一些鼓励，例如 Bil'in 村的案

件就在以色列最高法院获得小胜：隔离墙的位置得到调整，约有 250 英亩土地被归还该村。示威由 Bil'in 村的和平示威者带头进行，这是巴勒斯坦人民的和平斗争如何取得成效的实例，尽管以色列占领军继续使用暴力，并且每个星期都在隔离墙下伤害 5 到 25 名示威者。Bil'in 村只是以色列对和平抗议和抵制占领的巴勒斯坦人滥用暴力的例子之一。

11. 尽管阿巴斯主席和奥尔默特总理举行了谈判，但仍有 550 个检查站阻碍着西岸人民的迁移。在如此之小的地区却存在大量检查站，居民的生活因此变得非常困难。例如，占领国以色列声称耶路撒冷对所有宗教开放，但在斋月的第一周，45 岁以下的巴勒斯坦穆斯林男性和 35 岁以下的女性却被禁止进入耶路撒冷的阿克萨清真寺祈祷。来自伯利恒、拉马拉和其他地区的巴勒斯坦基督教徒也受到影响。没有迹象表明以色列改变了政策，以色列国防部长在谈论各种计划和研究，试图寻找减少西岸检查站的办法——这项措施遥遥无期。而与此同时，对平民的袭击和攻击仍在继续。

12. 要实现和平就要取消对巴勒斯坦人民的一些限制。占领国不应继续非法征税、不应保留检查站、不应关押数千人并限制其迁移、不应禁止巴勒斯坦人在耶路撒冷祈祷、不应建立并扩大定居点，也不应通过建设非法隔离墙没收更多土地。阿巴斯主席继续秉着诚意积极与奥尔默特总理谈判，目的是在政治进程上取得突破并为 11 月份在华盛顿特区举行的国际会议做准备。巴勒斯坦人和阿拉伯人都应做好准备，秉承建设性精神为该会议工作，同时虑及相关的安全理事会决议、《阿拉伯和平倡议》、路线图和马德里职权范围，包括“土地换和平”原则。他们应准备好解决最终地位问题，使巴勒斯坦国得以建立。《阿拉伯和平倡议》和许多联合国决议都表明，巴勒斯坦国应包括以色列 1967 年占领的所有地区，包括东耶路撒冷在内，而且应当根据大会第 194

(1948) 号决议形成关于难民问题的公正一致的决议。

13. 将于秋季开始的这一进程应努力实现“两国制”解决方案这一目标。到 9 月底，阿拉伯国家领导人和其他领导人将在联合国总部和纽约其他地方举行多次会议，为成功举行这次国际会议奠定了基础。美国国务卿康多莉扎·赖斯将在接下来的几天里访问中东地区，并将带回关于会议议程、日期和与会者的更为详细的情况。在委员会 10 月份开会之际，将公布关于中东局势发展和会议筹备情况的更多细节。

主席关于 2007 年 8 月 30 和 31 日在布鲁塞尔欧洲议会举行的联合民间社会支持巴以和平国际会议的报告

14. 主席说，联合民间社会支持巴以和平国际会议的主题为“民间社会和议员为中东和平共同工作”，这一主题与 2006 年 12 月 1 日的大会第 61/22 和 61/23 号决议相符。与会者令人印象深刻；委员会代表团成员包括：古巴大使罗德里戈·马尔米耶卡·迪亚斯、委员会副主席马来西亚大使哈米顿·阿里、委员会主席兼代表团团长巴勒斯坦大使里亚德·曼苏尔。

15. 会议由开幕式、两次全体会议、五次讲习班以及闭幕式组成。主管政治事务的助理秘书长安格拉·凯恩女士主持开幕式，并代表潘基文秘书长致词。主席代表委员会发言。

16. 在随后的全体会议和讲习班上，35 位专家进行了陈述，其中有 9 名巴勒斯坦专家和 6 名以色列专家。会议结束之际，指导委员会代表巴勒斯坦问题国际协调网络编制了一份行动呼吁。不过，民间社会的与会者对这份行动呼吁做出多处修正，指导委员会仍然在为这份文件定稿。

17. 还在布鲁塞尔时，委员会代表团就已经与比利时外交部秘书长 Jon Grauls 大使、欧洲联盟理事会中东和地中海小组组长 Christian F. Jouret 大使、欧盟委员会对外关系委员内阁成员 Belen Martinez Carbonell 女士、费雷罗 - 瓦尔德纳以及欧盟委员会近东小组组长 Leonidas Tezapsidis 先生举行了相关会议，并在会议期间就该问题交换了有价值的有益看

法，其重点是欧洲的作用，并呼吁与委员会进一步合作。

18. 按照惯例，这次国际会议的报告将作为巴勒斯坦人民权利司的出版物按适当程序发行，并将在该公司拥有的网站上登出。

下午 4 时 15 分散会